No. 8913　THE CHINESE MAIL.　JANUARY 20 1896
No. 5, WYNDHAM STR.

週年價銀五員　每月價銀半員　[illegible]月加銀壹毫

香港華字日報

[illegible]開行情日派　星房虛昴停印　今日另出附張

第八千九百一十三號　光緒式十壹年歲次乙未十二月初六日　禮拜一

[illegible]清心牛黃每丸[illegible]錢　藿香正氣每合十丸二錢　人參鹿茸三貫丸每兩銀一兩四錢四　加味八珍丸每兩六分　加茸六味丸每兩八分　金鹿滋腎丸　每兩二錢　跌打[illegible]丸　小點二分　[illegible]丸大多不能盡錄

派息告白

敬者本公司定於十二月初六日起派老本息到日新揭、揩到本公司寫字樓領取特此佈知
光緒廿一年冬月廿三日
泰安[illegible]務有限公司　司理人余紹堂啓

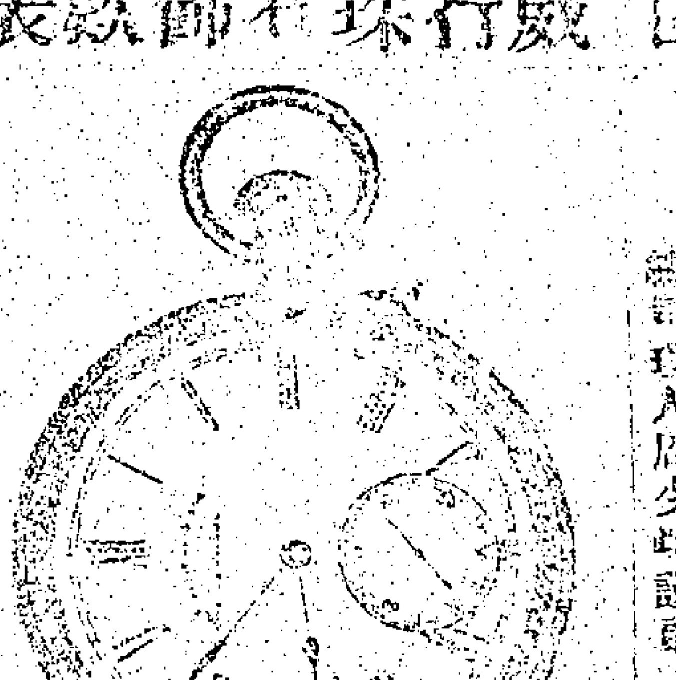
香港上海銀行

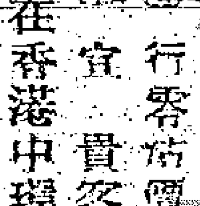
茲將香港附貯銀兩息倡列下計開
叁個月期週息式厘半算
陸個月期週息叁厘半算
拾式個月期週息肆厘算
香港一千八百九十五年八月一號
[illegible]司理人[illegible]士艮啟

萬安火燭保險公司告白

啟者本公司實備資本銀六十萬員承保屋宇貨倉家私貨物無火燭之處所有保險章程照英例辦理凡商賜顧專用華文保票以便察核本公司寫字樓寓皇后大道西門牌第二號萬安保險公司內諸尊光顧請到面議保價
光緒廿壹年二月初八日
總司理人周少岐謹啓

利威洋行珍珠鑽石首飾時款鐘表



本行有珍珠鑽石首飾時款鐘表風雨針寒暑針頭號頂好大鏡千里鏡洋琴風琴玩器及手鐲歐洲美國小呂宋入口雜貨發行零沽價錢格外相宜　貴客光顧請至

本行面鋪在香港中環皇后大道門牌第十號即中國電報局對面
乙未年十一月初一日
利威洋行謹啟

上好金銀時鏢發售

啟者本行常有各新款金殼袋表及金殼頭表正夾板其馬表兼開面密面高華士表宜拿其馬表發售價極相宜此高華士表及宜拿表並無附搭別家需由本行代售廿有餘載中外馳名貴客賜顧請移玉至大鐘樓對上雲咸街第一號門牌本行採買是荷
乙未年七月初一日
利臣洋行啟

補效戒烟丸

僕世業岐黃館居油麻地[illegible]症之暇[illegible]眠結納[illegible]積月累卒為烟困雖然思改苦無良方歷服烟丸百無一效有友為言何照[illegible]參背戒烟丸一月之外自然斷引對此神效無怪馳名嗣因[illegible]公允提神督引復須[illegible]得再買再戒適[illegible]何謂東主在店細告始末遂讚其參背戒烟丸一月斷引天下莫定奈何性最急心雖耐守未嘗更有篤此丸而上之否東主曰前份經有錫上戒烟丸一方照試服驗矣[illegible]世異以為[illegible]疑故未有列入本堂丸數也亦時有製備為知己服者始略以試之僕依法照服首日充功效然　妙哉仙方也從屬多人採買面說戒法皆行無事[illegible]於自然且卻倍精神[illegible]無後[illegible]擊[illegible]製丸[illegible]刊[illegible]報[illegible]天下人人知有志者人人共戒將來沉疴頓起洋烟無權出[illegible]津而[illegible]岸[illegible]苦[illegible]而[illegible]顧[illegible]大[illegible]東主祇允錫[illegible]製丸仍不肯列入丸藥也僕既受益豈多矣然不特僕一人受其益[illegible]日報[illegible]中外之人共取[illegible]使為父兄之訓子弟妻妾之勸良人者均受其益豈不美哉大德難忘[illegible]誌數語以報萬一云耳　[illegible]門內大新街東首[illegible]德[illegible]便是有心戒者請嘗試之
乙未年十壹月十六日
邑[illegible]舟謹識

吉地訪龍主

此山由[illegible]旋繞盤回龍顧祖轉到本身左右外脈[illegible]化出天龍文星結局應主要世名[illegible]不但封侯拜相已也丁有三萬人口富有千頃[illegible]東[illegible]識[illegible]到眼節明矣　大地名白雲山[illegible]小地名大[illegible]穴名仙人蹻腳離省城[illegible]本山[illegible]白地並無舊墳前上一十九丈中[illegible]九丈下[illegible]六丈三尺上一心[illegible]穴下一肚臍穴任爲　福人擇取守山人范福壽住居百足鄉一間周知關時可以引看
[illegible]日

[illegible]燕梳[illegible]分局遷

敬者[illegible]開設分局多年屢蒙　貴商賜顧照[illegible]文咸[illegible]東街門牌十六號擊芳糖果舖三樓諸[illegible]顧請移玉到本寓與陳耀山面商便妥至于燕梳保費銀兩須交[illegible]
光緒二十一年十月初九日
[illegible]燕梳士洋行[illegible]謹啟

濟安洋面保險有限公司告白

敬啟者本公司實備資本銀一百萬員專保內地外洋及來往中外國各港口岸輪船拖船并貨物無意外之處所有保險章程做照英例辦理務臻妥善請尊賜顧本港請移玉到本公司外埠則在代理人處投保是荷此佈
光緒二十一年七月初四日
奉命司理人陳曉雲謹啟

廣北[illegible]火燭燕梳告白

（壽周遷寫）

啟者廣北[illegible]燕梳公司開設多年經保岸上各屋宇[illegible]貨物[illegible]之處倘有火燭[illegible]請移玉到[illegible]二樓內寓鄭翔軒面商[illegible]甚相宜此佈
光緒十八年十一月廿三日
架利滑治謹啓

山打洋面火燭保險公司告白

啟者本公司開設洋面火燭燕梳保險多年信孚中外規矩極安賠償快捷今請曹文耀翁爲本公司保險專辦代理人特設分局一所于中環大馬路與蘇杭街口門牌第一百零七號三樓　貴商光顧請移　玉到該分局或與區達生翁面商無不妥安至于價錢一節當從廉酌議但保費銀兩俱由山打行出單請[illegible]圖章到收并本行收銀人簽字爲據或交到本行賬房司事親手收亦可謹此佈聞
光緒二十壹年十月二十日
山打洋行謹啓

濟安保險公司告白

敬啟者本公司按例第二次平常敘會訂於十二月十二日上午十二點鐘在[illegible]敘[illegible]樓[illegible]例會議凡為股東總理值理者屆期敦請移玉賁敘幸勿客敘為荷
乙未年十一月廿二日
司理人陳曉雲謹啟

告白

[illegible]
乙未年十一月廿七日
咸北火燭保險公司
代理人[illegible]臣洋行啟

賃

[illegible]
乙未年八月初七日
輪船招商港局啓

售

[illegible]
乙未年十月廿七日
香港同春福謹啟

白

[illegible]

瑞昌號告白

本號精製生雲各色生菜酒膠向來不惜工本叨蒙中外諸公信愛久以馳名近有無恥之徒假冒小店招牌以僞亂真茲於光緒十八年六月份東[illegible]仕商賜顧請認粵東省城仁南[illegible]瑞昌號老酒庄庶不致悞
光緒二十年元月十五日
瑞昌號謹啟

天寶堂告白

本堂製造三鞭酒方向來無傳授列入亦無分枝別店近聞竟有棍徒在香港接辦假冒天寶堂三鞭酒發客茲令再加親查如有確據定即稟官究治各宜自重毋貽後悔
光緒二十年元月十五日
廣東省獎欄街天寶堂啓

吳潤民先生妙補風水

寒家姓胡世居開平縣儒良里久欲在溪公洲新開村庄屢延地師將近百人不能決買及辛卯歲敦請吳先生初纔登岸一眼注定點出祠堂村坊位旋齊舉與創造新屋百餘間出入數千人迄今五年之久病患不侵水盜不犯實在真妙順利萬吾莫磬新祠算開闢第一之大新屋算沿海第一之多丞丞家添丁丞喜萬事如意遂心真第一又第一因特佈告者心於風水者慎勿輕忽錯過[illegible]開平縣溪公洲胡姓新村等公啟

洪桂昌內外科

余在[illegible]多年所[illegible]歷著[illegible]茲將[illegible]期列左
限三日包醫止渴　限日愈陰陽大瘡
限三日包消芒菓　限[illegible]
限七日包愈瘡疔　限[illegible]
限三日好紅腫眼　限[illegible]
限七日除淤退瘀　[illegible]
限三日包愈鶴膝　[illegible]
立單包醫限日全愈[illegible]
有害人絕嗣[illegible]大馬路[illegible]

寶路公司告白

啟者本公司現有新到大單各色新樣時款貨物及孩童要樂古玩洋物件入做冬做年送物件常便如　貴客賜顧請移玉到來本行觀看是所厚望特此預聞
乙未年十一月廿四日
寶路公司啟

鋪賃告白

西營盤第壹街門牌第七十八號磬郭金興羊欄深壹百尺餘闊三十尺餘出賃如有合意者請至中環大鐘樓下便海邊丹拿行辦房[illegible]是寶
光緒廿壹年九月廿壹日

鷄步煤炭發客

本行備有鷄步各式煤炭發客其炭礦價廉蘇纜公司用開皆稱適用諸尊光顧請到小號面議
光緒廿一年元月廿四日
新沙昌洋行啟

生棧煤炭

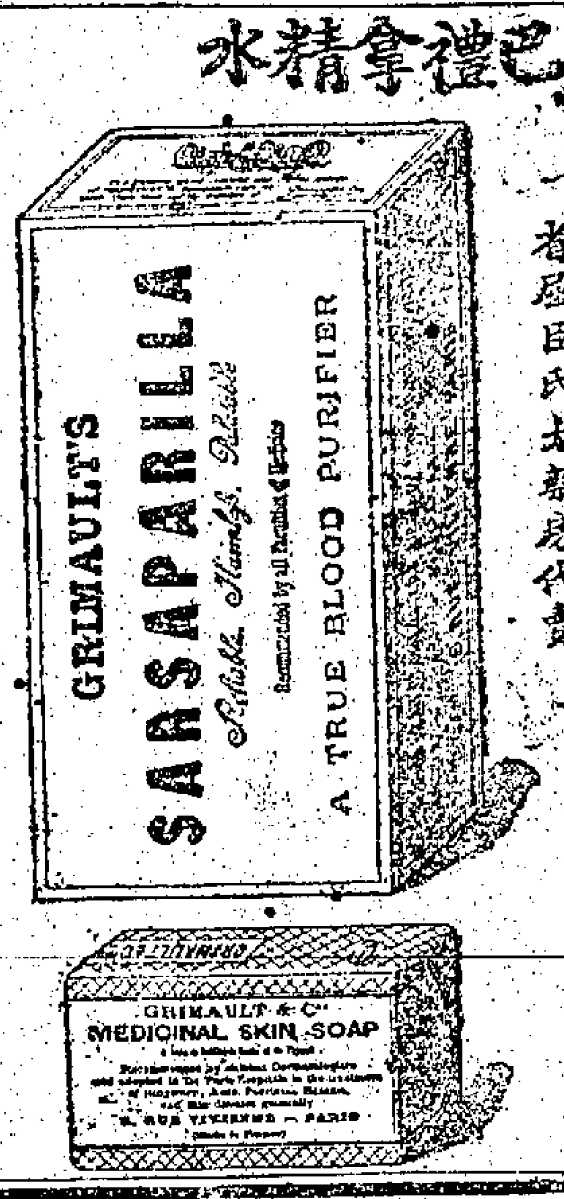
啟者本號運到各上等煤炭發售價甚相宜　貴客光顧請至[illegible]十八號[illegible]
乙未年七月三十日
生棧謹啟

洋[illegible]發行

本號專辦各洋[illegible]發行另簽[illegible]新聞紙[illegible]相宜[illegible]請至香港中環[illegible]
[illegible]六月十二日

克利馬爾沙士巴禮拿精水

專清血熱由瘡等症



此精水能清血熱及皮膚各樣毛病無論疥瘡子頭面疤痕與皮面發出疹子花柳餘毒瘰癧週身皮膚騷患鼻竅流涕雙耳流水眼朦眼痛風濕腳痛骨節腫痛各等症能奏奇功并能令皮肉滑澤又能除血中熱毒每樽分五十次照樽內列明度數而服每日四點鐘服食一次清血熱須服一月見效欲除頭面癍點癬癩及皮膚各症猶當內服外洗用克利馬爾自製滑皮梘身爲搽擦則半點鐘久使藥力深入然後洗去此精水製自法京巴黎斯城發寄香港粵省屈臣氏大藥房代賣

Chinois Hong-Kong-Canton.

看穿土眞地仙

莊子云知天者曰天仙知地者曰地仙神變化曰神仙若今吳潤民先生者眞地仙也敝友楊海門翁原係江西人業鹺機不輕然謝商旅頗多信服愚等屢求爲引高明風水久不允從來數冬欣欣推獎　先生之名愚親往謁晉見白面書生心甚惑初以寒家待續考試覓福地吉不差旋取宿構未葬舊存基址考證土色之片據若何尺寸之淺深幾許日期之晴陰風雨準驗果然又逐一不爽因此傾誠求之現今得蒙賜吉地式穴皆係青草白地經萬人眼目所不識者一名鳳山預先言明曰此地八尺深一片脈行紅黃兩色潤土爲據晉畢即同寓大帮坐工人起挖眞是分寸無差眞正色樣不移一名錦被蓋孩兒又預言曰此地是結圓暈爲據命工人起挖眞又一箇圓暈正中包含幼細潤土神乎技矣非知地之眞地仙誰能看穿土乎其初綠街術士與謠謗毀迄今蒼渝兩載寒家添丁添喜諸事均幸從心所欲噫嘻誰謂魚目不混珠哉寒家耗費理所當然別人不遠三千里之遙不爲名不爲利專爲人作嫁衣裳天下無此情理彼今時之癡貿䝨穴昔址彼人串弄耗費百千萬金而不得一穴者抑有矜爲自知者抑又有素不識面故意詆毀者竊歎書經有稽晉之篇禮經記長沮之詒聖人猶且如此大都一視自己之有福無福知人之明與不明耳但願世上有心安祖宗者卽是有福人將自己之心推度別人之心則可也因特登報以告有心有福人若有願求福者親至　先生館內面言便得現在省城廣府前左邊千嵗坊內惠愛大街與門首均有招牌易見　新甯縣荻海余義衛叔姪父子兄弟等啓　十二月二日

三益號

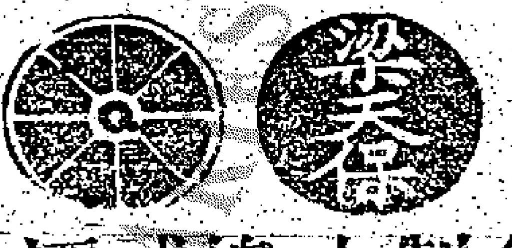
敬者本號開張多年荷蒙各界賜顧[illegible]現發客價甚相宜請君光顧者請移玉至下環大王街海傍小號面議　乙未年[illegible]五月念七日　三益號謹啓

修畢士燭洋保險公司　付火及面險者

敬者瑞記洋行由即日起委爲修畢士火燭及洋面保險公司副代理人此佈　一千八百九十六年正月一號　[乙未]　香港代理人參核洋行啓

啓者本行接受修畢士公司火燭及洋面保險價甚相宜此佈　副代理人瑞記洋行啓

梁天保　始創檜松戒烟餅


餅樣

創製木棉戒煙丸

夫檜松戒烟餅乃本號始創製造者也祇用檜松配以上藥妙無煙灰嗎粉立刻止引不寒不燥益胃增元無論老少強弱限日斷引不特永無後患益且身體强壯數十年來早蒙中外紳商賞識用此餅而戒烟患者何止萬萬今更精益求精復究得木棉善解烟毒細加配製佐以參貝等藥爲丸務使老壯咸宜無美弗備與向已馳名之檜松戒烟餅變行於世眞並皆佳妙矣其餅丸香服之法另詳單內按木棉乃中國之英雄樹也生於叢林必高出羣樹數丈然有數種惟善用者方得其妙焉本號另製便木棉留毒散凡有誤食生鴉片及各種毒物請到代理各號取用余本此道中人素知吸烟之苦故專心窮考戒烟之物實事求是以期同道者立出苦牢是非圖利比也近日假冒甚多願買者認眞細察毋受其欺是幸　老舖在粵東省十三行大街　一棧在大南門內惠愛七約　香港高陞園側和號　西街口大生押　百步梯口聚財號　安昌號　正萬安　安昌棧　中環興隆街昌泰　油蔴地廣利隆　澳門海安號　源安號　利安號　永安號　甘白齋梁天保謹啓

士的歷燕梳公司告白

洋面保險賣備資本三百萬元
火燭保險賣備資本二仟伍百萬元

啓者本公司在港開設洋面及火燭保險多年久蒙　貴商賜顧素稱賠償快捷信孚中外向蒙蔣仕楷翁黃沛卿翁葉達初翁何槐卿翁代辦保價格外相宜諸商賜顧請移玉到各分局代理人面議是實此佈　光緒廿一年正月廿八　[illegible]　香港總理人麥遜　幫辦人潘恪牛謹啟

香港中環正和堂

竊以韓康市隱不妨賣藥以懸壺桐君家居尚或序藥而成錄蓋藥不辨上品中品下品雖夏彝難以奏功醫能察五氣五色五聲非夏藥不能速效至於不求地道而以偽雜眞第日需丹而以賤質貴其爲害尤有不忍明言者也本店情殷普濟技無郭玉之能志切博施點乏呂金之術妥設肆以貯藥惟利物而便人搜羅必盡良材箇揀無非實價不圖射利有如蘇井流泉畧取微資聊效董林栽杏　乙未年十一月十五日　本堂主人陳賡如謹白

聲明告白

敬啓者本堂但凡買貨銀口不論多少俱是即找清楚倘有別情經手是問概與本堂無涉特此聲明以免後論此佈　乙未年十一月十五日　皇后大道門牌一百零四號　正和堂主人陳賡如啟

聲明告白

敬者梁學尹於本年約五月中旬失去香港上海銀行三個月期貯單該銀二千三百元經已在該銀行掛號今已將銀如數收回倘有拾得此單作爲廢紙特此佈　乙未年十一月廿七日　梁學尹謹啟

勞禮記號精製吧喇是油

啓者小號精做上好吧喇是油此油極爲稱法油木如鏡油鑑如金向蒙諸君光顧業已馳名中外今特格外減平以便客商採辦併有上等頂好火酒發售如蒙賜顧請移玉至上環大笪地口街禮記號祥茂酒舖商面議是　乙未年正月十九日　勞禮記謹啟

山東綢發行

啓者本號義有山東府綢其顏色光澤不等價之大小不一指貨議價倘有貴商富賈欲辦買者請移玉到畢街十一號面議即昔年盛豐閣原址商其價相宜此佈　光緒二十一年十一月　山東義[illegible]號啟

咸北打蘭士兩蘭的火燭保險燕梳公司告白

啟者咸北打蘭士[illegible]火燭燕梳[illegible]極快捷賓客賜顧請移玉至中環碑[illegible]行[illegible]黃[illegible]咸大街[illegible]諸商便[illegible]　光緒十二年八月初四日　代理人[illegible]公司謹啓

粵東省黃祥華始創如意油各項丸散參茸玉桂發兌

本號祖傳秘製創萬應如意油歷蒙十商賜顧中外馳名此方無傳授別人近多無恥之徒用偽藥混充本堂如意油假冒招牌欵式誤人非淺茲於光緒二十年正月特用水印紙繳起便見以別眞偽而免假冒務請諸君認眞黃祥華字號水印爲記庶不致誤

萬應如意油　八寶紅靈丹　鹿茸三鞭酒　參茸固本丸　神效萬應茶　參茸衞生酒　參茸衞生丸　婦科吉祥丸　滋補百益酒　參茸寧神丸　百靈珍珠散　兒科回春丸

老舖在粵東佛山鎮文明里開張　一棧在豆豉巷中約開張　舖在省城大南門內雙門底開張　一棧在太平門外藥欄街開設　光緒二十一年正月十九日　粵東省佛黃祥華謹啓

潘人和號　秘製毛雞藥酒

此酒專治婦人產後肚痛感冒風寒偏腐風癱頭面浮腫發寒發熱飲食不思四肢困倦或經期前後腹痛等症以宜飲此酒立即見效至血塊血積一飲此酒亦能銷化痊愈永無後患功難盡述又治男子風濕風癱筋骨疼痛手足攣拘半身不遂面黃腳腫氣動無力夜汗盜汗及小腸疝氣膀胱子大等症皆能攻效如神此酒以雞毛雞爲主用良藥配製其方傳自異人屢試屢驗經救多人是男婦科妙品之聖藥也近見患此症者頗多故不敢家藏用以廣濟存心特設在省城太平門外藥欄街潘人和號莊發售每兩取回雞酒資料本銀壹分正　潘人和號主人謹啟　乙未年三月初五日　廣東省城

普安公司　有銀出揭

啟者本公司時常有銀出揭利息相宜凡有物業欲按揭銀兩者請移玉到本公司面議可也[illegible]商是荷特此佈告　光緒乙未年八月十[illegible]　普安保[illegible]有限公司[illegible]人阮[illegible]

中國[illegible]

[illegible]參茸衞生雙料每丸銀半員加料一錢八單料九分　定志寧神加料每丸銀六分單料三分六　參茸白鳳丸雙料[illegible]分單料四分　安胎銹毋每盒十九一錢二　追風蘇合每盒十九一錢四　產後烏金每盒十九一錢二　寧坤至寶丹[illegible]盒十九一錢二　歡喜添丁九每盒五分　小兒回春丹每盒十九銀三錢雙料每[illegible]　萬應紅靈丹每樽七分二　萬[illegible]　祛風濕壯筋骨藥酒每觔銀一兩　廿[illegible]午時茶每盒廿塊銀一錢二　意油每大[illegible]　三多丸每盒十九三錢六　三[illegible]丸每盒十九一錢四分　抱龍丸每盒廿九二[illegible]　[illegible]活絡丸每一分八厘　寧心補腎雙料每丸銀七分二單料三分　六調經寶育丸每盒十九四錢　[illegible]每九三錢六單料一錢八　藿香正氣每合十九二錢　跌打[illegible]丸　每個一錢[illegible]　清心牛黃每丸　錢二　人參鹿茸三貫丸每兩銀一兩四錢四　全鹿滋腎丸　每兩一錢　二錢四分小罇一[illegible]　加茸六味丸每兩八分　加味八珍丸每兩六分　八寶[illegible]散每罇一錢二　[illegible]寧心[illegible]　[illegible]兩六分　[illegible]如意每大[illegible]　小粒二分　[illegible]丸大多不能盡錄　[illegible]屈臣氏啓　[illegible]

魯麟告白

啟者本行之火燭燕梳事務向係陳松坡管理現伊經已他適自後所有本行燕梳事務一概與松坡無涉今請李謙先生管理但　貴客賜顧者祈向李謙樹議或到本行賬房面商是要　西一千八百九十五年[illegible]　乙未年十一月廿七日　咸北火燭保險公司　代理人魯麟洋行啟

貨倉出賃

啟者本局有新貨倉坐落西營盤皇家水手館面前招人租賃如有欲承租者租價相宜請到本局面議可也　乙未年八月初七日　輪船招商港局啓

福州茶寄售

本號常有大湖水仙烏龍蓮子心工夫送禮小箱各種名茶其價格外相宜採買者請到荷李活道第十八號萬記洋行賬房面議是荷　乙未年十月廿七日　香港同春謹啟

告白

啟[illegible]戒烟餅減價[illegible]

確則商役之罪可勝誅哉（北京近聞）[illegible]
化為害[illegible]
十七矣 對章交奏欲請收回 或命暫行停止等語 惟 輿論煌煌恐難俯如所請也

即回報謂該日人行遊該處與華人各不相涉日前有傳聞日人被殺數名之說大約該處居民心志不甘故以為難之旨互相傳述其實非確論也 防患未然 客有自湘汀來者據稱寶慶府屬邑連苗疆該處地方僻山嶺與高匪徒易於藏匿前經地方官紳督率營兵深入不毛勦除淨盡閭閻得以安謐近聞苗界黑田舖地方又有齋匪傳教之事經邵陽縣臨生某君會同地方各紳聯名具稟懇請撫憲拿辦等情業蒙陳佑民中丞 准仰地方官查辦在案想中丞令出法隨若輩當亦畏罪懷威不敢重蹈故轍也○蘆溝霸 京都訪事友函云刻聞蘆溝橋左右附近地址價值驟昂每地一畝值須白金四五十兩多至百餘兩不等蓋因鐵路已定該處乃第一要站故購地造屋者紛至沓來查該處為永定河岸逼地石子土草不生其地平時一文不值茲忽數倍於沃壤可見滄海桑田世界遷變眞出人意想之外○鐵路有諸 京中創辦鐵路向惟天津至山海關一道頗資得力中日之事運兵實有賴 皇上念及於此緣奉 前日 上諭明告中國紳商事在必行近日順天紳等十名聯銜稟請督辦王大臣其稿及章程羅列疏約有萬餘言大意擬先從蘆溝橋造幹路一條直達保定府又分支路一條直達房山縣以該縣煤礦出貨往往可為取煤之路徑較捷便又擬從京門造至天津凡紳商入股者至少以一百兩白銀為率其出地作價亦得算為股數聞各王大臣深為嘉許可望照准惟津路一條恐礙官路未免暫為擱延餘可指日興工宏開利路矣

督憲奠基 初四日本港保良局奠基之期各紳董請羅督憲臨行奠基安石之禮差役自大館[illegible]沿路至保良局門前排班站候以資彈壓是日先期而至者有按察司駱政司駱[illegible]務司高水師提督布守戎刑官律司貧統領花嘉臣統領晏打臣葡國領事官羅大律師[illegible]紳何啟應鳳刺士衛協埃梁麥千拿華紳韋平甫李玉衡何崑山馮明珊[illegible]芝田黃鴻儒劉渭川何曉生何澤生將士暗梁鶴之等數十人下午兩點半鐘羅制軍駕至[illegible]領袖而進晉曰局董等荷督憲辱臨榮矣似羅制軍答曰諸局董請本部堂到此安石[illegible]誠甚欣然從事查此局辦事實不勝舉深慰鄙懷諸君不待督而盡悉其為行善有益[illegible]畧為述之溯自十七年前任按察某目擊港中拐風甚熾首創禁法富時華紳亦深知此弊[illegible]英廷俯准設局查禁拐風以保婦孺荷英廷俯如所請又稟東華醫院慨然借地為保良局安置難人[illegible]堂查閱冊籍得悉此局自一千八百九十一年四年前拯救男女難人不下二千七百五十一名口又自一千八百八十八年起至九十五年止計共此局拯救難人五千五百四十三名口強半給回親屬領回善莫大焉想本港人士亦深願有此局也本部堂以為善之有益於人者無有過於此局拐匪每離人骨肉此局能使人骨肉團圓家庭歡聚洵屬留蔭孔長此局章程自昔佛大律師署府篆時議定迨念前勳歡慰無量當其設局之始蒙東華醫院慷慨借地以成斯美舉港中官紳當共感激惟是局務繁瑣漸形狹隘又蒙東華醫院讓地一區成此新建之局至經費動用浩繁港中華人又能踴躍樂捐集資至三萬餘元我國家亦以此局辦事可稱美善故撥銀二萬元今得有此以鳩工庀材大興土木也本部堂甚喜到此奠此磐石以成美舉此局所辦各善事想西人亦無不稱此甚望嗣後此局辦事更臻妥善縱不能杜絕拐風亦可使拐匪視港為畏途其造福於華婦孺不鮮實厚望焉乃言後各官紳鼓掌稱美於是制軍行奠基之禮讚畢雷動者三禮畢各紳董引入東華醫院款飲何大律師代衆紳頌慶伸謝憲台并祝政躬四時康豫督憲謙謝弗遑佛大律師繼有言曰僕前忝任府職時各紳商創成此局當時予甚樂贊成此舉此局所辦各事誠實力可嘉梁君鶴之亦代衆紳謝謝憲及各官枉駕之勞禮畢以次辭退

長崎沙士堡軍工廠因工人操作不慎燃及火藥炸斃聞當場死者三人傷及六人○庖丁省釋 漢口輪船司廚陳柏前因該輪在橫濱寄椗時與同船侍役賭博口角相爭刃傷侍役因傷斃命往英領事堂訊解往臬憲定罪惟訊無確據將柏省釋

○輪船失事 日本輪船萬士馬路前崎往台灣載客三百人駛至八重山觸礁船被槳破損以致失事然未知其何因而至此也○遣使賀俄 聞本年俄皇舉行踐祚典禮日本執鄰誼之例派親王宮禱美偕同某侯爵之子前往行賀聞來月起程先往法國逗遛數日後往俄隨專禮畢順道遊歷歐洲其侯爵之子仍返宗邦再遊數月乃返本國查日本出使人員無論大小尊卑歸國後無不錄用惟中國則不然刁國出使人員差滿回華多是置諸閒散絕不因才器使即此一著已遜倭人多矣○倭商無理 西報云日本自知臺人聯稟倭廷請倭商之因中東戰務其在中高貿易者皆合生理而返國吃虧者[illegible]補償日本官批示云此是國家需用之款礙難准行該商等又上稟請向中國索取補款西報云此等無理之求日廷尚未批出○勞打電報 英法二國劃分暹羅邊界一約前禮拜三日經已彼此簽押自湄江起直至中國邊界讓與法人聲明嗣後英法不加於美南谷惟谷之東西仍為暹地不在約內所限云

上諭電傳

十二月初二日奉 上諭本日吏部帶領引見之刑部員外郎[illegible]一等候爵曾廣鑾著加恩以五品京堂候補欽此 同日奉 上諭廣東督糧道員缺著延祉補授欽此○同日奉 上諭[illegible]之洞奏參各營提督蕭慎江統帶滬防三營缺額甚多且有向各營取公費情事督帶滬防右營游擊劉祖賢委充營官缺額亦多蕭慎江若僅以都司降補殊屬寬縱記名提督蕭慎江游擊劉祖賢均著即行革職以儆效尤兵部知道欽此○初四日奉 硃筆圈出瞿鴻禨著補授翰林院侍讀學士陳兆文補授翰林院侍講學士欽此

跳海遇救 初三日河南輪船由港晉省駛至冷沙環船內有一人躍投海下欲自戕龍宮該輪速以小板救回得免於死是否[illegible]得死究未悉其何因而覓死也○提訊府案 初四日臬憲提審府案之期一起藥祥特偽信一函至威靈頓街同昌成店[illegible]三十四元臬憲以陪審員均以其咎無可宥判監禁二年○王升因控其以財私賄列等差某甲事無確據判以將王升省釋○小輪競工郭二狗因在油麻地來港之貨艇不停車拯救判以將案注銷 苛例增加 西報云新金山美利濱埠之醫官新創一例藉以禁止病人為名欲杜絕華人由水路到埠需加驗看乃准登岸 ○英備義勇 英國因非洲地關士威路一事調出水軍戰艦以備差遣又赶造新砲船茲聞英廷亦調出義勇若干往劫富埠候調按此英非為地關而調軍實因德助地關而備戰也○[illegible]由 昨有德國郵船司機人乘醉而至新填碼頭即須欲渡偶小艇開船小艇只有婦女打槳離岸不遠不知何因司機二人將[illegible]毆辱拳脚頻施又拔六口[illegible]喧呼有西差在沿岸聞聲呼艇前去執之司機等謂其所往有誤故將婦責打差遂將二人拘解到案署府判將為首一人罰監四閱月從者罰五元以警○領事升調 駐本港日本領事聞將調升新金山盡日本現擬派船往還新金山以厝商務然非諳識交涉事務人員不足以資辦理調故升駐本港領事前去兼理商務云 藥炸傷人 西歷上月某日[illegible]

告白

香港按察司衙門身後遺書呈明處 為前在中
國廣東肇慶府居住之華官楊樹倫身後遺產事
敢者 臬憲大人現經遵照一千八百七十年第
九條例第三款諭飭衆債主及別項人等至遲
一千八百九十六年二月一號即乙未年十二
月十八日將伊向此遺業討收之數造單掛號
債主務須於限前將其所討數目送單到本館
收理特此佈告
一千八百九十五年十月四號即乙未年八月十六日
香港大道三十五號承辦人之律師[illegible]

屋宇出投告白

啟者嗱士富耶承典主命定期英一千八百九十六年正月三十一號即華十二月十七日下午三點鐘將以下貫物業就地投賣 海傍地段第九十號L O及T字分段並海傍第九十一號B及E字分段即紫微街門牌第三號第十七號第十九號第廿壹號第廿三號並海傍西門牌第一百一十五號第一百一十六號連上蓋屋宇出投該地段有九百九十九年期每年共派地稅英金三磅十司令 如欲知其詳細及拍賣章程請問本狀師或拍賣人嗱士富耶便知

英一千八百九十六年正月十八日 典主狀師伊尹氏啟

招人投票

啟者國家水師營管倉官現要招人投票限收至本月廿二號禮拜三日正午止截將國家炮船名列保照下列工程修葺 計開 一將煤倉木架船頭拔鍊盤機器水鍋爐疊貨倉火藥倉等盡行刮淨從新油紅鉛漆油兩層並船外及船面露天之處一律照做其餘所有工程均照工匠頭人指示要造者亦要做妥 二其鍊纜船錨均要洗潔刮淨油紅鉛漆油兩層 三將水缸刮淨油新各投票須要照以上三款工程每款價銀若干列明方可各投票價列低昂任由棄取此佈

一千八百九十六年 正月十八號 國家水師營啟

保險須知新書出售

每本價銀三毫

自泰西創設洋面保險公司華商踵其法行之屢著成效其章程條例見於西書者極為詳明事變猝乘莫不各按成例悉秉至公東翁一是然華人未諳西文者無從窺其堂奧 譚君子剛 陳君曉雲不憚煩瑣將所有洋面保險章程條例散見於西書者彙輯成帙顏曰保險須知便我華人之欲考求保險規例者一目了然所益豈淺鮮哉欲購者請 移玉至本館可也

一在文武廟直街文裕堂發售 循環日報館謹啟

乙未年十壹月十五日

英語彙貿易字典出售

敬啟者鐵城卓岐山先生所著華英彙語及貿易字典一書共有五百餘版分門別類百餘欵已彙 諸尊通行中外曾經沽楚今復將是書詳為加增補註比前更為妥備價甚相宜 士商賜顧請到寄售處購取是荷特此佈 聞

一在香港和興西和記棧金山庄發行
一在香港文裕堂寄售
一在舊金山大埠和記店寄售
一在檀香山大埠合興店寄售

光緒二十一年 十二月 吉日啟

戰仗畫景奇觀

茲由各西國帶來各國戰爭形圖令看者儼然隨營觀戰及各西國奇巧故事數百套無不俱備每日擺列陸十套日夜更換本班在中環大道書域多利酒店開演為關心時務者急宜快覩以廣見識併所早到鑑賞一且本班他往即為列公惜矣

准本月初七日開演 經理人麥士威利謹啟

敬頌良醫

馬君瀾舫先生大國手也在港歷有年所向在華陀醫院贈醫日診百十餘症均皆著手回春具見 先生醫學深純脈理精微即如近日所醫內傷陰虛極稱妙手婦女經產危難者亦能挽回更有蘇療風癱風痰鶴膝及外科癰瘡花柳等症疊奏奇功確有明識余前月有病請其醫治無不應效如響茲特佈告同人凡遇有微恙者可到上環永樂街祥機定期舖請先生診視必然壽域同登矣

乙未年十二月初六日 羅日初謹識

往星架坡庇能埠

井 搭 女 客

啟者茲有鐵行火船名希利士拔土定于十二月十四日正午開行前往星架坡庇能兩埠 貴客搭船附貨者請到本號面議

光緒廿一年 十二月初六日 上環海傍合記號謹啟

特電船到

啟者本號租到輪船名布勞士[illegible]來上等得利[illegible]于十二月十五日由港即日開船運入黃埔省城 貴客賜顧請到本號面商價甚相宜

十二月初六日 [illegible]號謹啟

喉症仙方

排風籐即五爪龍錄 三錢
白蒺二錢
桔梗一錢
細辛三分
當門子五厘
西牛黃二分
綠豆四十九粒
井水煎服忌食魚腥
百日 鄭慎餘堂敬

新書出售

王君燡初所編中日戰輯一書分為四帙并附圖六幅書內將中東軍情始末實事詳細記錄質諸左右如見當年軍事之可痛可哀可憫可感形使吾人觸目警心藉作長鑑[illegible]洵足差强人意也每套取價銀一元

一在本港華字日報館
一在文裕堂書店寄賣
一在省城雙門底聖教書樓寄賣

光緒廿一年 十二月 初四日啟

有銀出揚

敬啟者本公司時常有銀出揚[illegible]

[illegible]安公司謹啟

聯璽籌禍悉帝王御世不外黜邪崇正兩大端而政府譬揚尤為緊要也[illegible]使泗內地逆匪猖獗籲謨失策時雖帖耳而[illegible]慘目傷心且臘鐵孫兵修第炮臺城濠疏其意近[illegible]失利又[illegible]我自榆津以至京畿無可[illegible]之地要隘[illegible]所駐之河西[illegible]保障育治勵水限[illegible]九廟之慮乎亟宜兼選賢能以昌政府陳[illegible]閏五月十三日恭讀上諭內外大臣保舉人才[illegible]治安不宜[illegible]

[illegible]

羊城新聞

[illegible]

○[illegible]統領巡防[illegible]

中新聞

設強學會開[illegible]古者[illegible]

[illegible]

[illegible]報上自政教下而議俗無不研蹟[illegible]孔子所創[illegible]許[illegible]者創而繁難[illegible]語[illegible]以便[illegible]約易[illegible]知[illegible]婦人女子亦識文字而習解章[illegible]故耳[illegible]下自[illegible]觀今[illegible]九[illegible]六十二億五百六十[illegible]無[illegible]敵五[illegible]識見日廣人才日多泰西富強蓋以此也我中國[illegible]報館設千[illegible]即報之法而[illegible]愚[illegible]計也今公卿士大夫政事所[illegible]內地[illegible]接如隔異國有志之士雖欲留心無所措其耳目惟[illegible]路之傳[illegible]民[illegible]鄉井以外[illegible]無[illegible]從[illegible]牛馬以此當地球交通强[illegible]之世安得不見侮乎[illegible]一[illegible]紀直省民隱吏政水旱盜賊田賦地理[illegible]務五譯外國[illegible]地理風俗[illegible]變法[illegible]人心人人以為然則[illegible]流[illegible]四十大夫終日從公除則酬酢無暇日[illegible]

[illegible]由此推廣直省[illegible]天下一家中國[illegible]一人其於民化[illegible]矣

移駛興商 上年中日構[illegible]蘇省議創設商務局[illegible]督憲張孝帥前日已札飭各關所有從前[illegible]呈請具領本埠各衙門[illegible]地水道可直達天津前者李傅相任直隸[illegible]民船來往視為畏途[illegible]銀一帆風前[illegible]溺以後不致[illegible]確則商役之難可勝誅哉[illegible]對意交來欲請收回 或命暫行停止等語惟[illegible]

[illegible]

即回滬據聞該日人行遊該處與華人各不相涉日前有傳聞日人被殺毀名之說大約該處居民心志不甘故以為難之舌互相傳述其實 督憲奠基 初四日本港保良局奠基之期各紳董請羅制軍駕臨行奠基安石之禮差役自大館[illegible]沿路至保良局門前排班鵠候以資彈壓是日先期[illegible]